



GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

Entered as Second Class Matter September 25th 1940 at the Post Office at New York, N. Y., under Act of Congress of March 3d, 1879.

POZOR, NAROČNIKI...

Naročnikom naznamo, da več ne pošljamo potrdil za poslane naročnine. Zadostuje potrdilo poleg naslova na listino, da katerega dne, meseca in leta je naročnina plačana.

Uprava

No. 213 — Štev. 213. — VOLUME LIII—LETNIK LIII

NEW YORK, THURSDAY, NOVEMBER 1, 1945 — ČETRTEK, 1. NOVEMBRA, 1945

Tel. CHelsea 3-1242

EISENHOWER SE BOJI VSTAJE V NEMČIJI

General Dwight D. Eisenhower je v zelo resnem poročilu naznal svoji vladi v Washingtonu, da se v Nemčiji pojavljojo nevarni nemiri, od katerih še samo še en korak do organiziranega odpora.

Nemški mladeniči in vrnivši se nemški vojaki so že napadli angleške vojake. Eisenhower tudi poroča, da še vedno ni bila postavljena osrednja vlada za Nemčijo in da je zavezniški kontrolni svet rešil le še malo najnujnejših vprašanj, ker ni mogoče doseči soglasnega sklepa.

V svojem mesečnem poročilu general Eisenhower navaja naslednje:

Še vedno prevladujejo velike težkoče glede mnogo tisoč ljudi, ki se izgubili svoje domove. Umori in tativne se neprestano ponavljajo in nemški narod je zelo razburjen, ker se zločini vedno bolj množe.

Ko se bliža zima, postaja položaj glede življa in kuriva vedno slabši.

“Za nemško civilno prebivalstvo v resnicu nebo nobenega premoga,” poroča Eisenhower ter pravi, da so v ameriški zoni velike priprave za množinsko prehrano ljudstva.

Nemci se tudi ne zmenijo za svobodno politično gibanje, vsed česar se program za obnovitev samostojne vlade zavlačuje. Politično se udejstvujejo samo komunisti in socialisti demokrati v ameriški zoni.

“Jasno je, da bo potrebna dolga doba za politično organizacijo in politično vzgojo, predno je nemšemu narodu mogoče prepustiti povzemanja samostojno vlado,” pravi Eisenhower v svojem poročilu.

Eisenhower poroča, da nemški mladeniči in vrnivši se vojaki postajajo vedno bolj vznemirjeni in nevarni in ameriške oblasti strogo pažijo na njihov organiziran odpor.

Eisenhower poroča, da se pogosto dogodi, da tak mladenič napade kakega posamezega ameriškega vojaka, da pa mladenici navadno raznašajo in razdeljujejo svarila nemškim deklonom, da se ne pečajo z ameriškimi vojaki in vojnim pregnanci. In ravno proti pregnancem je sovraštvo zelo veliko.

Eisenhower poroča, da je v ameriški okupacijski zoni 22,000 nemških civilnih policistov brez orožja; v Bremenu je bilo dvema tretinama policistov dano orožje, da morejo postopati proti morilcem in tato.

V nemški okupacijski zoni je še vedno okoli 250,000 Poljakov, ki so bili pregnani s svojih domov in do 1. decembra jih bo poslanih na Poljsko do 70 odstotkov.

CIVILNA UPRAVA ZA NEMČIJO

Predsednik Truman je včeraj potrdil načrt generala Eisenhowera, da je uprava Nemčije izročena ameriškim civilnim oblastim še pred 1. januarjem 1946.

Predsednik Truman je časnikarskim poročalcem prebral Eisenhowerovo pismo, v katerem pravi, da civilna uprava nikakor ne bo o-

Boji na Javi

Angleški vojaški aeroplani so bili poslani proti “tol-pam” Indonezijev, da jih vstavijo, ker so pričele prodirati proti sredini Jave.

Poročila, ki so dospela javljajo, da vse angleške bojne ladje, ki so na razpolago, naglo hite v Surabajo, da prisilijo upornike, da angleškim oblastim izročе morilce angleškega generala, ali pa bodo čutili vso silo modernega orožja.

Angleški general sir Philip Christison, poveljnik zavezniških čet na Javi, pravi, da poizvedovalni urad poroča, da Indonezi v okolici Surabaje vođijo japonski čestniki in nemški mornariški čestniki. Pet nemških poveljnikov podmornic je nenadovno pobegnilo iz ujetniškega taborišča na zapadni Javi in so se najbrže pridružili Indonezom, ki se bore za svojo svobodo in hočejo prečeti, da bi bila na Javi zoper vpostavljenha holandska vlada.

Pariške ulice na čast Združenim državam

Pariz je premenil imena dveh ulic na čast Združenim državam. Avenue de Tokio je bila prekrščena na ime Avenue de New York; Avenue Victor Emanuel III. pa je postala Avenue Franklin D. Roosevelt.

njegovem naznanih so že bili poslani angleški aeroplani nad Indonezijo, ki so na pohodu proti Magelangu in Jogjakarte.

Aeroplani imajo povelje, da streljajo na vseh angleških upornikov, ki so na njihovi edini sovražnik Holandci.

Angleži so iz Singapura poslali zračno padalno brigado v Surabajo. Neuradna poročila naznajajo, da je v okolici Surabaje okoli 15,000 Indonezijev, ki se večinoma zelo, dobro oboroženi. Angleži pa imajo v tamnošnji okolici komaj 3000 vojakov.

Ker so Indonezijci včeraj ubili generala Aubertina W. Mallabyja, je gen. Christison naznani, da bo vporabil vsa sredstva, ki jih ima na razpolago, da vzdrži red. Kimalu po

Kupujte
Victory Bond
potom
Pay-Roll Savings Plan

Štrajk preložen

NEWARK, N. J., 31. oktobra. — Nad 4000 članov takajšnje unije No. 511 United Automobile Workers (C. I. O.) ki so vslužbeni v Hyatt-oddelku General Motors Corp., je namervalo pričeti v sredo z štrajkom, toda za sedaj so ta štrajk preložen na pričetek novembra, ker so člani unije tako glasovali in sicer na poziv delavstva v Detroit, Mich.

Družba General Motors je namreč nameravala poslati v Newark svoje takozvane nadzornike delavstva, ki bi v slu-

čaju štrajka opravljali skebska dela.

Trideset teh nadzornikov je že prišlo v tovarno družbe, katera jih je nastanila v tovarni. Družba, seveda tako poročilo zanikuje.

Pogajanja pri Fordu odgovadena

United Automobile Workers Union v Detroitu je naznani, da so bila pogajanja z Ford Motor Co. za novi kontrakt preložena do 20. novembra.

To mogoče pomeni, da so se razbila pogajanja med Fordovo družbo in delavci, ki zahlevajo 30 odstotkov povišanja plač.

Poročila naznajajo, da je Ford pripravljen ponuditi odškodnino za polovico,

Rusija je naznala svojim zaveznikom, da zahteva da Italija plača \$300,000,000 vojne odškodnine, od katere vsote zahteva Rusija eno tretino za sebe, ostank pa bodo dobiti Jugoslavija, Grška in Albanija; Združene države in Anglija pa se naj odpovesta vsaki odškodnini.

Iz diplomatskih krogov se je tudi izvedelo, da je Rusija odklonila ameriški in angleški predlog, da je preklicana italijanska predčrna pogodba in najstopi mesto uje v veljavno manj struga pogodba.

Kot je pred nekaj tedni naznani italijanski vranji minister Alcide de Gasperi, je Rusija prvotno od Italije zahtevala \$600,000,000 vojne odškodnine, sedaj pa zahteva samo polovico te vsote pod pogojem, da se Združene države in Anglia odpoveste odškodnini od Italije, kar nekatera poročila potrjuje.

Ruska uradna časnikarska agentura Tass in radio pravita, da je ruska zahteva neznavna, kajti italijanske divizije so v Rusiji napravile mnogo večjo škodo, kot pa sedaj zahteva Rusija za povračilo.

Italija sicer kaže zadovoljstvo, ker je Rusija znižala odškodnino za polovico, pa pri

AMERIKA POMAGA ČANKAJŠEKU

Zadnji izgovor za Združene države za posredovanje na Kitajskem, ki nudi pomoč Čankajšeku, je, da Amerika skuša čimprej odpeljati 4.000,000 japonskih vojakov in civilistov iz Mandžurije na Japonsko.

To je v San Francisco, Cal., reklo ameriški poveljnik na Kitajskem general Albert C. Wedemeyer.

Pred nekaj tedni je bilo rečeno, da ameriške ladje vozijo Kitajsko predajno pogodbo pod pogojem, da privolite Združene države in Angliję, da so preklicani premirni pogoji z Bolgarsko in Rumunsko. To sta Washington in London pristala ter sta takoj naprosili Moskvo, da sestavi nekak zanesni modus vivendi (možnost za življenje) za obe deželi.

Moskva je takoj odgovorila, da tega sploh ni treba, temveč da se premirni pogoji takoj nadomestite z mirovno pogodbo. To pa je ravno ona zadeva, ki je poglavitan vzrok, da se konferenca petih vranjih ministrstrov v Londonu razbla, ne da bi dosegla le najmanjši uspeh.

Sovjetska Rusija zahteva odškodnino od Italije

JAPONSKE LADJE BODO ROTOPLJENE

Državni tajnik Byrnes je včeraj naznani, da so se štirje veliki sporazumi, da bodo japonske bojne ladje, razen rušilcev, potopljene pod nadzorstvom ameriške vojne mornarice. Ladje bodo najbrže potopljene z atomskimi bombami, da se mornariški poveljniki prepričajo o učinkovitosti atomskih bomb na ladje.

Med japonskimi ladji, ki bodo poslane na dno morja, je ena oklopnička, štiri matične ladje za aeroplane, štiri križarke in 51 podmornica.

Ostatih 38 japonskih rušilcev in manjših pomembnih ladij bo sorazmerno razdeljenih med Anglijo, Rusijo in Kitajsko. Iz neznanega vzroka je bila Holandska izločena od te razdelitve, četudi so Holandci izgubili večino svojega vojnega brodovja v bitkah za Javo leta 1942.

Byrnes je reklo, da mora razpolaganje nemških bojnih ladij še počakati nekatero dogodke. Ta izjava je v nasprotnju z izjavo predsednika Trumana, ki je 26. septembra reklo, da je bilo na potsdamski konferenci vse dogovorjeno, kaj se bo naredilo z nemškimi bojnimi ladji. Rekel je, da bodo ladje razdeljene med Združene države, Anglijo in Rusijo.

strov v Londonu razbla, ne da bi dosegla le najmanjši uspeh.

Naši južni sosedje

Priprave za volitve v Mehiki. — Odmevi pokojnega predsednika Franklin Delano Roosevelt tekm se danje predsedniške kampanje.

MEXICO Ciudad, Mexico, 2. novembra. — Povodom sedanje predsedniške kampanje v Združenih državah Mehike, se vedno bolj pojavljajo odmevi prvega predsedovanja pokojnega predsednika Združenih držav Severne Amerike, Franklin Delano Roosevelt, kajti kampanja za izvolitev Miguel Alemana, novim predsednikom Mehike, se vrši nekako v istem tiru, kakor se je vršila imenovana kampanja v Združenih državah Severne Amerike.

Pogoji, ki so bili tajni tako dolgo, so preeči trdi, sedaj pa že brez vsake veljave. (Svede po zaslugu Anglije, ki hoče v Italiji imeti močno zaveznico v Sredozemskem morju in na Jadranu — proti Jugoslaviji in Rusiji. — Op. uredn.)

Mnogi državljanji pripisujejo novovrstno volilno kampanjo ravnatelju Alemanove volilne kampanje, Ramonu Betetu, ki je bil do nedavna podpredstnik zvezinega urada zakladništva. Betetova soprga je državljanica Združenih držav Severne Amerike, kajti kampanja za izvolitev Miguel Alemana, novim predsednikom Mehike, se vrši nekako v istem tiru, kakor se je vršila imenovana kampanja v Združenih državah Severne Amerike.

Priči v zgodbini tukajšnje republike, se vrše redne seje inteligencije, podjetništva, zavodov in drugih poklicov, v tukajnjem mestu, kajti vsi ti ljudje so po vseh državah Mehike v zvezinem odboru volilcev, in njih naloga je dognati o vseh potrebnih Mehike. Ti ljudje bodo tudi izdelali natančen program za bodočo vodstvo, tako politično, gospodarsko in intelektualno, — za vse države Združenih držav Mehike.

V deželi, kjer se do sedaj bavili z politiko le stari in izkušeni “politicos”, je postala nova ideja izredno prijabilna med prebivalstvom, kajti za navadne državljane so preje pomenjale volitve letoliko, da so bile na dan volitev — vse trgovine zaprte, in da je vladala radi tega praznika po vsej deželi kar celi dan trajajoča “siesta”.

Tukajšnje časopisje je včeraj objavilo o tem dogodku le kratek komentar, ki se glasi: “Tako je zakonita dedičina Franco-izma in njegove roportaže. — “La Prensa”.



"Glas Naroda"

(VOICE OF THE PEOPLE)

Owned and Published by Slovene Publishing Company, (A Corporation) Frank Saks, President; Ignac Hude, Treasurer; Joseph Lupsha, Sec. Place of business of the corporation and addresses of above officers: 216 WEST 18th STREET, NEW YORK 11, N. Y.

:: 52nd Y E A R ::

"Glas Naroda" is issued every day except Saturdays, Sundays and Holidays.

Subscription Yearly \$7. Advertisement on Agreement.

ZA CELO LETO VELJA LISTA ZA ZDURZENE DRŽAVE IN KANADO: \$7.—; ZA POL LETA —\$3.50; ZA ČETRT LETA \$2.—

ZA JUGOSLAVIJO: \$8.— LETNO: \$4.— ZA POL LETA

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izvenčni soboto, nedelj in praznikov.

"GLAS NARODA," 216 WEST 18th STREET, NEW YORK 11, N. Y.

Telephone: CHelsea 3-1243

Zavezniški nazori o -- poštenih volitvah

Glasom sindikatskega časopisa, česar plačana naloga je ustvarjati javno mnenje v mednarodnem pogledu, je sedanjih svet razdeljen v dve skupini držav. Prvo skupino tvorijo vlade oziroma države, katere žele, da se vrše volitve na podlagi svobodnih in poštenih glasovanj, dočim spadajo k drugi skupini države, katere "ne marajo" za demokratičen način ljudskih volitev.

K skupinji držav, v katerih se vrše volitve na pošten način, spadajo Argentina, Španska, Portugalska, Istočna Indija, Japonska, Kitajska, Grška in vse kolonije, katere še obstojejo in katerim vladajo Anglija, Francija in Nizozemska na podlagi njihovega starega imperijalizma.

K skupinji držav, katere "ne marajo" za poštene volitve, pa spadajo Poljska, Rumunška, Bolgarija in Jugoslavija, oziroma države, katere mejajo posredno ali neposredno na Sovjetsko Rusijo.

Pri vsem tem je pa dokaj čudno, da se zgoraj imenovanu časopisje v tozadevnih debatah sploh ne ozira in ne omenja vprašanja in pomena teh volitev. Istdobno se pa pred vsem zanima za to, da povsodi, v vseh zgoraj omenjenih državah in kolonijah ostane tudi v bodoče takoj, kakor je bilo pred vojno, kajti vsi oni, ki so vladali tem državam pred vojno, so po nazorih tega časopisa, izredno pošteni ljudje, takoj, da morajo tudi v bodoče ostati na kralju, — dočim so države, ki žele potom volitev predragačiti svoje predvojne razmene splošnega varanja in kvizilinšta, baje države — ne pošteni nazirani.

Istočna Evropa vse od Baltika pa do Egejskega morja, je baje še vedno povzročiteljica skrbi in vzrujanosti z ozirom na gospodarske, politične in diplomatične "koristi" Anglije in njenih bivših in sedanjih "gospodarskih" zaveznic zapadne Evrope, kakor je temu vedno bilo tekom devetnajstega in sedanjega stoletja. Najboljši dokaz glede teh "koristi", je Rumunška, kjer so si tamnošnja kraljevska dinastija Hohenzollern, nekoliko fevdalnih roparskih baronov, ter angleški, ameriški in nizozemski petrolejski karteli prilastili vse prihodek imenovane dežele.

Angleški, nizozemski in ameriški lastniki rumunskih petrolejskih vrelecev, so te vrele izročili Hitlerju tekom let 1939—40, ne da bi pri tem razdejali le eno edino čistilnico petrolja ali eno edino tovarno za izdelovanje petrolejskih izdelkov. Za dobo treh let so imenovani rumunski petrolejski vreleci zalagali vso nacijsko vojsko z potrebnim kurivom in oljem za lubrikacijo, ko je vojska nacijskih divizij napredovala proti Kavkazu in reki Volgi.

Sele potem, ko je bila bitka pri Stalingradu končana, je moral Amerika draga plačati s življenji naših vojakov in aeroplani, predno se jim je posrečilo razdejati in vničiti del rumunskih petrolejskih vrelecev in naprav.

Ves svet mora priznati in sedaj tudi priznava, da je bilo delovanje rumunske kraljeve obitelji Hohenzollern, tamnošnjih domačih roparskih mogotcev in inozemskih petrolejskih "koristi" za nje tako važno politično vprašanje, da ti ljudje še sedaj uvažujejo to vprašanje kot glavno vprašanje sedanje balkanske "politike" zapadnih zaveznikov. Istdobno pa naše in angleško časopisje previdno molči glede posebnih koristi anglo-ameriških-nizozemskih petrolejskih družb, kajti radi teh družb je treba skrbeti za to, da se v nadalje ostane — vse pri starem, tam na Balkanu, kajti to je po njihovem mnenju pravi "status quo".

Podkupovanje in korupcija, katero so izvrševali inozemski karteli na Rumunskem zajedno z kraljevo rodbino Hohenzollern, je bilo tako veliko in vsestransko, da se glede tega celo plačani poročevalci Hearstovega časopisa, Karl "von" Wiegand, ne upa poročati, ker to bi škodovalo — vabilom na Rumunskem.

Znani Teapot Dome škandal, ki se je pri nas pripeljal in tudi razkrinal po prvi svetovni vojni, je le neznatna zadava v primeru z korupcijo kraljeve rumunske rodbine Hohenzollern, rumunskih prvakov in njihovih zaveznikov v obliki inozemskih petrolejskih kartelov. Toda jednake ptice vedno leta skupaj v svojih jatah, kar velja še posebej o Hitlerju in njegovih zgoraj navedenih zavezniških, kateri skušajo še dandanes rešiti svoje skupne "koristi".

* * *

V naši republiki smo ponosni, ker so bili nekateri naših največjih in najslavnnejših predsednikov rojeni v navadnih bornih kočah, katere so njihovi očetje lastnorocno zgradili v divjini. I naši navadni državljanji so tudi ponosni na dejstvo, da je naš sedanj predsednik pričel pot svojega življenja s tem, da je delal na polju in kasneje v neki prodajalnici v malem mestu države Missouri.

Na kak način spada predsednik Truman v družbo rodbine Hohenzollern, kraljeve bolgarske rodbine Sachsen-Koburg in jugoslovanske rodbine Karadjorgjevićev, o tem bode mora skršalo naše sindikatsko časopisje raztolmačiti, — toda

to se ne bode posrečilo niti v toliki meri, da bi zadovoljilo ameriške dečke in deklice, ki hodijo v ljudske šole v državi Missouri.

Ako zamore naših osemnajstideset držav obstati in napredovati brez kraljev, potem je logično, da se mora dati balkanskim narodom prilika, da izvajajo one iste politične pravice, katere sta tako iskreno in pošteno zahtevala pred mnogimi leti naš Thomas Jefferson in Thomas Paine.

Ako žele naše petroljske družbe potrošiti nekaj denarja — naj ga potrosijo v svrhu izboljšanja delavskih razmer v Chicago in Kansas City — ne pa v svrhu volitev v balkanskih državah.

Pismo...

I Z C E R K N I C E

To žalosno pismo iz domovine nam je poslala za objavo naša naročnica Mrs. Minka Zeherl, iz Cleveland, Ohio.

Dol. Jezero 20. 8. 45

Dragi brat in ostali!

Po dolgem in težkem času zopet prejetjo Tvoje pismo pisano na 8. maja rajzalo je 3 meseca. Doma že vse vredu samo očeta ni več, umrli so še 15. januarja 42. leta po dolgi in mučni bolezni. Mati so pa tudi reva, delat ne morejo, že cela 3 leta samo po vrtu hodijo še počasi z palico.

Kaj smo vse pretrpeli, se ne da popisati, še tu v naših krajinah ne radi lakote toliko, ampak strahu, ker smo vedno čakali, da nas odpeljejo in pobiju, ker to je bilo na dnevnem redu.

Tu na Jezeru je požgano samo Špajna hiša in pa 6 skedenjnov in ti so, Špajn, Jureček, Vrdjanov, Matejčev, Lovriček, Zajcov, in cerkveni stolp, in to je pogorelo na 14. februarja 45. leta in 20 ljudi so imeli pobiti. Bila sem tudi jaz med njimi, ali ni mi bila še smrt usojenja. Na Otoku je pa požgano in vse uničeno; na Nežinem domu ostala jim je samo kašča, uničeno je vse,

blaga 6 glav in 2 prašiča, potem so pa še Janeza odpeljali v Nemčijo. Bil je skoro 2 leta tam. Naš Lojze je bil pa na otoku Rab 14 mesecev. Tudi iz naše vasi so dali fantje življence za svobodo. Cerknica je pa skoro vsa uničena v požgana. Tretina ljudi je brez strehe in oblike. Nekaj časa so bili ljudje po drugih vaseh.

Tudi pri nas jih je bilo 5 družin, in kamor se je mogel kakšen stisniti, vsi smo trpljeni in treptali od strahu.

Tu ne dobijo ne za obutne ne za oblecje; sploh ničesar. Ni denarja, ni drugega, sedaj se nekaj pripravlja, ali kdo bo pa kupil, ker nima nihče denarja in ga nima zakaj dobiti, ker je vse uničeno.

Kakor je meni doma, Ti ne morem sedaj popisati, pa drugič, samo da veš, da smo še živi razen očeta. Jordanovi so še vedno tam na starem mostu. Fani in Olga tudi zdrave. Pri Lojzetu tudi, samo Lojze je na Gorenjskem. Na Otoku tudi zdravi, samo Angela nima več moža, in na Lazah Franceta tudi ni več.

Sedaj pa sprejmite najlepše pozdrave od vseh nas in Semetovih in z Otoka. Prosim, da pišeš večkrat in če moreš

mi kaj pomagati, ker dom Teklice. Piši tudi Micki in Francetu, da so oče umrli, ker so zelo želeli, da bi vas še videhi, pa ni bilo mogoče.

Pozdrav — MARJETA.

MARTINOVANJE "SLOVANA" V BROOKLYNU

Bilo je že poročano v tem listu, da pevsko društvo "Slovan" v Brooklynu priredi Martinov večer v soboto 3. novembra 1945 v Slov. domu. Začetek ob 8 uri zvečer.

Več ali manj je vsekemu znano praznovanje sv. Martina iz starega kraja. Sv. Martin ima namreč tisto moč, ki krstimo in ga spremeni v vino.

V staro domovino je bil zelo spev "En starček je živel", pa tekot prve svetovne vojne, nastopi Mr. F. Pirnat, nečak našega dolgoletnega predsednika Mr. M. Pirnat-a. Slovan nastopi z več pesmimi, ki so primerne za takoj prizreditve.

Slovan kot kulturno in pevsko društvo, ki dela v narodnem duhu, si šteje v dolžnosti, da se drži starih narodnih šeg in navad, zato ga praznuje vsako leto. Ako bi ga enkrat opustili, bi si gotovo očitali, da nismo storili nekaj, kar je bila naša dolžnost.

Kakor vsako leto, bo tudi letos v vlogi sv. Martina krstil vino Mr. A. Svet. V vlogi za društvo "Slovan" —

RAZGLEDNIK

DOLGOVI ANGLIJE

Kakor znano, postala je kaj izposlovala nadaljnje posojilo v znesku 15 tisoč milijonov dolarjev, z katerim delnjem je poravnala svoj dolg v Kanadi, in sedaj se javlja iz Londona, da pride angleški ministri predsednik Attlee, v kratkem v Washington, da izposuje nadaljnje "posojilo" v znesku prvega milijonov dolarjev za Anglijo. Vrh tega dobiva Anglija iz Zjednine držav in Kanade vse, kar njeni prebivalstvo potrebuje.

Kakor se javlja, namerava Anglija sedaj le tretjevrstna "velesila" tako po svoji zemljepisni velikosti (Anglija je k večjem le toliko, kakor države naše Nove Anglije), kadar po številu prebivalstva, katero steje stiričeset milijonov oseb. Brez uvozne trgovine, Anglija tudi nima ničesar, kar bi zamogla izvajati ali pa porabiti doma. Radi tega živredno na ta način, da si izposuje denar v Zjednjenih državah. Tako na primer, še za svoje dnevno živiljenje, oziroma vse jestvine.

Kakor se javlja, namerava Anglija sedaj prosiši še eno posojilo v znesku 5000 milijonov dolarjev, v kar bodo naš kongres najbrže privolil, ker na ta način bude baje trgovina med našo republiko in Anglijo napredovala (na naš račun) in baje bude tudi delo napredovalo. Tudi Rusija je nameravala dobiti pri nas 6000 milijonski posojilo, toda dosedaj še ni postala v Washington tozadovno naznani. Ker pa Rusija lahko povrne to posojilo, pa zlatu, se naše podjetništvo ne zanima za to posojilo, ker bi bilo preveč kratkotrajno, in bi se pri tem baje — ničesar ne zasluzilo v kolikor pridezna "Export and Import Bank" v poštev...

Sedaj sprejemamo naročila za NOVO izdajo, ki bo izšla v kratkem!



AMERICAN WILD LIFE

V knjigi je natančno popisano življenje posameznih živali, živečih na suhem, v morju in v zraku, tako da bo vsakdo, ki ljubi naravo in njeni prebivalstvo, kajti bral z velikim zunanjem, ker bo v njej našel marškaj iz življenja divjih živali, kar mit dosedaj še ni bilo znano.

Povtovno je bilo nameravano to veliko delo izdati v petih knjigah, toda je slednjih izdati v eni sami knjigi, ki pa pri vsem svojem skrčenju prinaša POPOLN POPIS ŽIVLJENJA AMERIŠKE DIVJACINE.

Knjigo je z užitkom bral lovec, ker navaja in popisuje vse živali, ki jih je dovoljeno in prepovedano streljati: farmer, ker so popisane živali, ki na polju koristijo ali skodijo ter slednji ribič, ker so v knjigi naštete VSE RIBE, KI ŽIVE V AMERIŠKIH VO-

DAL. Poleg poljudnega popisa in pridavanja vsebine knjige 327 SLIK (fotografij): 6 slik v naravnih barvah, v velikosti cele strani, ter ima 778 strani. Velikost knjige je 9 x 6 inčev. Knjiga opisuje sesave, ptice, riba, živali in živali, ki so ravnokao na suhem kot v zraku doma. — Vezana je v močno platno z zlatimi črnimi.

IZGRADILI SMO SI VOJOVSKO, IZGRADILI SMO SI VOJOVSKO

Cena \$3.50

Naročite pri:

KNJIGARNI

Glas Naroda

216 West 18th St. New York 11

NAJZADNJA CELOTNA SЛИKA
MARŠAL TITO IN JUNAŠKI JUGOSLOV.

FILMAN NA KRVAVIH BOJNIH POLJAH JUGOSLAVIE
CITY Theatre 14th STREET (near 4th Ave.) NEW YORK

FOREVER... Irresistibly Spellbound!

DAVID O SELZNICK
INGRID BERGMAN
GREGORY PECK
ALFRED HITCHCOCK'S
SPELLBOUND
CONTINUOUS PERFORMANCES * ASTOR THEATRE * 216 WEST 18th STREET * NEW YORK 11 * Starts TODAY at 9:30 A.M.
2 col. x 30 lines Mat 63B

Dopisov brez polpisa in osebnosti ne priobčujejo. Dopisi za četrtočne številke naj bodo v našem uradu najkasneje v sredo zjutraj.

Dopisi so nam vedno dobrodošli, ker zanimajo vse naše čitatelje in se ž njimi naši rojaki takoreč med seboj pogovarjajo.

Z URADA SLOVENSKO-AMERIŠKEGA NARODNEGA SVETA - CHICAGO

S SEJE ZDRUŽENEGA ODBORA

V soboto 20. oktobra se je vrnil v Slovenskem narodnem domu javni shod, katerega je organiziral lokalni Združeni odbor. Dvorana je bila nabita navdušenega občinstva, ki je z napetostjo sledilo govornikom Adamiču, Balokoviču, Pirinskiju in drju. Zoreta — Frank Plut in Tončka Simčič sta nastopila v solospievih in duečih, igral je tamburaški zbor, program je vodil na John Pollock. Za Združeni odbor je bil med občinstvom nabранo \$1400. Med gosti na odru je bil tudi dr. Francek Kos in primorska Slovenka soproga drja. Zoreta, ki je med okupacijo ves čas prebival v Ljubljani. Občinstvo je oba sprejelo z ovacijami.

NOVA POSILJKA POTREBSCIN V JUGOSLAVIJO

Vojni relifni fond Amerikanec južnoslovenskega porekla je pred dobrim tednom zoper odpusta v Jugoslavijo večjo količino obleke, obuvala, hrane in drugega materiala. Naloženo je na parniki "George Chaffey", ki bo pristal bodoči v Trstu ali v Splitu. Skupna teža poslanih potrebsčin znaša 491.421 funtov ali 246 ton in so vredne \$390.670.82.

Seznam poslanih potrebsčin je sledeči:

Obleka	306.517	funtov,	
	322.256		
33.121	parov čevljev		
77.522	funtov,	175	
36.426	Odeje	315	funtov
8.457	Hrana (mlečni prasek, konserve za otroke, suho sadje, prašek za juho, riž, moka, ješprenj, olje in podobno)	61.083	funtov
16.700	Zdravila (sulta, vitamini, digitalis, hormoni, serun proti prisadu, antitoksini proti mrtvičnemu krču in davici, adrenalini, kurške potrebsčine, obvezne, obliži, suture, toplomeri, hipodermične šivanke, gumijske cevke in krvne plazme)	28.914	funtov
4.145	Sivalni stroji (45)	1.700	Igenega med Slovence, smo poročali že zadnji teden. Podatke je poslal Rdeči križ Slovenije, torej tista oblast, ki
208	Sesalke (2 tipa Sterling)		



Zitno seme (pšenica, proso, buče, grah, paradižniki, fižol in ječmen) 2.972 funt. 1.206

Med poslanim materialom je 589 sprešanih bal obleke, 83 kartonov čevljiv, 29 kartonov darovane grocerije, 205 kartonov druge grocerije, 21 kartonov darovanih medikalij, 1 šivalni stroj (darovan), 2 darovani secalki, 14 zabojev pisalnega papirja, 30 vrč žitnih semen, 44 novih šivalnih strojev, 31 zabojev kupljenih medikalij, 45 sodov mlekovega praška, 25 bal sprešane nove obleke, 45 kartonov novih čevljev, 18 zabojev kupljenih zdravil, 3 babajiodej; poleg tega je poslala Hrvatska bratstva zajednica 327 bal ponosenih čevljev.

Ameriški Slovenci Slov. Rdečem križu

Beograd, 8. avg. — Ameriški Slovenci so poslali Slovenskemu Rdečemu križu 7629 plaščev, 1426 kosov perila, 8.191 odev, 20.000 konzerv, več zabojev mila in vitaminov ter mnogo živil.

NOVA KAMPANJA ZA OBLEKO IN PERILO

Ta mesec se prične velika kampanja za zbiranje porabljene obleke, perila, odej, obuvala in vseh drugih potrebsčin za potrebe rojake v Sloveniji in Jugoslaviji. Vodi jo Ameriški odbor za jugoslovanski relief, pododsed Vojnega relifnega fonda Amerikanec južnoslovenskega porekla. — Zaključi se 31. decembra. Aperirom na vse SANS-ove podružnice in njene člane in članice, da pri tej kampanji 100% sodelujejo ali jo pa sami pričnejo v naselbinah, kjer druge jugoslovanske organizacije še niso na delu. Apelira se tudi na nečlane posameznike, da po svoji moći pomagajo v tej kampanji za nabiranje blaga za Jugoslavijo.

Vse to je poslano jugoslovenskemu Rdečemu križu za razdelitev najbolj potrebnim okrajem. Veliko tega bodo prejeli tudi naši Slovenci, vključivši Slovensko Primorje in Goriško. Koliko iz Amerike prejetega blaga je bilo razdeljeno, na vse SANS-ove podružnice in njene člane in članice, da pri tej kampanji 100% sodelujejo ali jo pa sami pričnejo v naselbinah, kjer druge jugoslovanske organizacije še niso na delu. Apelira se tudi na nečlane posameznike, da po svoji moći pomagajo v tej kampanji za nabiranje blaga za Jugoslavijo.

Naše podružnice so dobile še posebna navodila za kolektivno sodelovanje z drugimi jugoslovenskimi organizacijami ter seveda, z lokalno postojanko Ameriškega odbora za jugoslovanski relief. Vsaka obnašena obleka, perilo, plašči, odeje, nogavice, površniki, svitri, brezročavniki, čevlji, škrnjni, spodnja obleka in podobno, vse kar je še uporabno, je dobrodošlo. Seveda, z hvalenostjo sprejemamo tudi novo blago, kakor tudi konzervirano hrano, medikalije in druge potrebne in uporabne reči, ki jih danes v Jugoslaviji primanjkuje. Zima trka, trka čedalje bolj brzo, a naš narod doma je brez zavetja, še nepripravljen, da po strašni štiriletni borbi za svojo svobodo in pravico kljubuje že peto leto tudi naravnim elementom.

Skrbni sje treba tudi za nešrečne, ki so se povrnili izgarani in izmučeni od prisiljenega dela v Nemčiji in drugih okupiranih krajin ter izverinskih mučilnic v koncentracijskih kempih v Nemčiji, Sleziji in Avstriji. — Kolika revščina in potreba vlada v novi svobodni Sloveniji, je razvidno in številnih pisem, ki jih

je pravomočno postavljena, da deli naše darove med najpotrebnjšimi. Da tudi mi ameriški Slovenci dobivamo sorazmerni kredit za poslani material, potruje tudi naslednjena notica v "Slovenskem poročevalcu" z dne 9. avgusta:

"Glas Naroda" pa že gre.

Zadnjo soboto smo imeli v New Yorku velik dan: "Navy Day" in ko so leteli zrakoplovi preko Brooklyna, urejeno tako da se je bralo F. D. R. sem videl precej solznih oči v vrstah, kjer so čakali, da vidi predsednika Truma. — Poslušal sem njegov govor, in zdi se mi, da je govoril jezik, ki ga vsakdo, ki hoče, lahko razume. Seveda zavijali bodo: in krivili na vse načine: pravzaprav to že delajo. Po koncu vojne so testo tako spačili, da je izgledalo, da bo voz miru zavozil v skale; zadnje dni se je stvar obrnila na boljše in so začeli iti proti prvotnemu cilju, ki teži po skupnosti; potaknili so sodelovanju, ki je prineslo zmago združenim narodom, na vse SANS-ove podružnice in njene člane in članice, da pri tej kampanji 100% sodelujejo ali jo pa sami pričnejo v naselbinah, kjer druge jugoslovanske organizacije še niso na delu. Apelira se tudi na nečlane posameznike, da po svoji moći pomagajo v tej kampanji za nabiranje blaga za Jugoslavijo.

Naše podružnice so dobile še posebna navodila za kolektivno sodelovanje z drugimi jugoslovenskimi organizacijami ter seveda, z lokalno postojanko Ameriškega odbora za jugoslovanski relief. Vsaka obnašena obleka, perilo, plašči, odeje, nogavice, površniki, svitri, brezročavniki, čevlji, škrnjni, spodnja obleka in podobno, vse kar je še uporabno, je dobrodošlo. Seveda, z hvalenostjo sprejemamo tudi novo blago, kakor tudi konzervirano hrano, medikalije in druge potrebne in uporabne reči, ki jih danes v Jugoslaviji primanjkuje. Zima trka, trka čedalje bolj brzo, a naš narod doma je brez zavetja, še nepripravljen, da po strašni štiriletni borbi za svojo svobodo in pravico kljubuje že peto leto tudi naravnim elementom.

Skrbni sje treba tudi za nešrečne, ki so se povrnili izgarani in izmučeni od prisiljenega dela v Nemčiji in drugih okupiranih krajin ter izverinskih mučilnic v koncentracijskih kempih v Nemčiji, Sleziji in Avstriji. — Kolika revščina in potreba vlada v novi svobodni Sloveniji, je razvidno in številnih pisem, ki jih

NAŠE AKTIVNOSTI V NEW YORKU

Brooklyn, N. Y. — V zadnjem dopisu, ko sem poročal kakoršna je, moramo priznati, o smrti moje matere, se mi je da slediti možu. Kakor je bil F. urinila neljuba pomota in sem D. R., ni lahko, bil je priljubljen, da bo sv. Maša za potrebo zmožen in dalekoviden, takojno mater na nedeljo 23. korečo priraščen revnim ljudem. Sv. Maša pa bo, na dem k srcu, zato moramo da nedeljo 28. novembra ob desetih in sicer s pogrebnimi obredi. Čudno se mi zdi, da sem tako zapisal, ker na tisti dan niti nedelja ni bila, toda ko sije prineslo mir — v resnici je enkrat storjeno, se ne da popraviti.

Kot veste smo pred nekaj tedni pobirali po New Yorku za jetnične ljudi doma, oziroma za priprave, s katerimi jim bo mogoče pomagati. Več ljudi me je že med tem časom vprašalo, kako je vsa stvar uspel, toda v tem dopisu morem odgovorit le za slovensko stran, kar je pa jugoslovenskega, bodo pa mogoče iz drugih virov poročali, kako je ta stvar uspela. Pri tem je pa treba potrpljenja, ker tako dirobarnija vzame dosti časa predno se spravi skupaj. Pred vsem je treba povedati, da bi bilo še precej več, ko bi se vsi zavedli svojih dolžnosti in ko bi mogli pozabiti v takih slučajih na sramežljivost, ki nam je, skoro bi rekli prirojena. Pri tem ni dosti izjem: sem jaz prav tako malo bojaljiv in kaj nerad vprašam, toda od daleč strelič, potom "Glas Naroda" pa že gre.

Zadnjo soboto smo imeli v New Yorku velik dan: "Navy Day" in ko so leteli zrakoplovi preko Brooklyna, urejeno tako da se je bralo F. D. R.

sem videl precej solznih oči v vrstah, kjer so čakali, da vidi predsednika Truma. — Poslušal sem njegov govor, in zdi se mi, da je govoril jezik, ki ga vsakdo, ki hoče, lahko razume. Seveda zavijali bodo: in krivili na vse načine: pravzaprav to že delajo. Po koncu vojne so testo tako spačili, da je izgledalo, da bo voz miru zavozil v skale; zadnje dni se je stvar obrnila na boljše in so začeli iti proti prvotnemu cilju, ki teži po skupnosti; potaknili so sodelovanju, ki je prineslo zmago združenim narodom, na vse SANS-ove podružnice in njene člane in članice, da pri tej kampanji 100% sodelujejo ali jo pa sami pričnejo v naselbinah, kjer druge jugoslovanske organizacije še niso na delu. Apelira se tudi na nečlane posameznike, da po svoji moći pomagajo v tej kampanji za nabiranje blaga za Jugoslavijo.

Naše podružnice so dobile še posebna navodila za kolektivno sodelovanje z drugimi jugoslovenskimi organizacijami ter seveda, z lokalno postojanko Ameriškega odbora za jugoslovanski relief. Vsaka obnašena obleka, perilo, plašči, odeje, nogavice, površniki, svitri, brezročavniki, čevlji, škrnjni, spodnja obleka in podobno, vse kar je še uporabno, je dobrodošlo. Seveda, z hvalenostjo sprejemamo tudi novo blago, kakor tudi konzervirano hrano, medikalije in druge potrebne in uporabne reči, ki jih danes v Jugoslaviji primanjkuje. Zima trka, trka čedalje bolj brzo, a naš narod doma je brez zavetja, še nepripravljen, da po strašni štiriletni borbi za svojo svobodo in pravico kljubuje že peto leto tudi naravnim elementom.

Skrbni sje treba tudi za nešrečne, ki so se povrnili izgarani in izmučeni od prisiljenega dela v Nemčiji in drugih okupiranih krajin ter izverinskih mučilnic v koncentracijskih kempih v Nemčiji, Sleziji in Avstriji. — Kolika revščina in potreba vlada v novi svobodni Sloveniji, je razvidno in številnih pisem, ki jih

nesli v sklad \$1.491.91. Povprečno je prišlo na nabiralnik \$17.14 in 710 centa.

Kot mi poroča blagajnik Cerar, so štirje nabiralniki še za oddati in ob enem tudi poroča, da je Mr. L. Mutz daroval \$20.00 in Mr. A. Poch pa \$15.00 v sklad, ki nabiram že od lanskega leta. To bo torej dvignilo skupno sveto \$6.135.25 s prenosom in krediti od prej, kot sem ponavadi poročal.

Tukaj smo dozdevno zastali, toda pričakujem, da se bo do Božiča še vsaj malo povlaščalo. Vsaj jaz tako mislim, ker kar tako ne bom pozabil v kakšni potrebi so tam. Meni se zdi, da so prav tako, kot so bili lansko leto, ko smo se zbrali in organizirali to akcijo.

Kako se pa vam kaj zdi?

Odkar sem to napisal mi je blagajnik Cerar izročil nadaljnjo poročilo, kakor bo nekoliko spremenilo prvotno povprečno vsebino. Naslednji nabiralniki so prisli se notri Kočevski dom, \$15.35: Partizanski tabor \$8.12 in \$8.05. Nadaljnje izročila Mrs. G. Mutz nadaljnji \$4.89 v imenu Partizanskega tabora, John Sauli \$10.00 in Valentijn Orehek \$3.

Pričela se je kampanja za posojielo zmage in je samo nič več kot pravo, da storimo svojo dolžnost. S tem da je vojne konec, še ni konec potrebe in dasiravno smo bili včasih nekako presenečeni, je vendar Amerika veliko pomagala onim doma in z vsakim bondom ki ga kupimo, bo omogočena nadaljnja pomoč.

Ignac Musich.

HUGO E. ROGERS
kandidat za predsednika Borough of Manhattan

New York, N. Y. — Še par dni in volilni dan bo tukaj. To bo 6. novembra, prihodnji teden. Volitev Manhattan okraja, nudi se Vam prilika, da si izvolite za predsednika Manhattan okraja, kapitana Hugo E. Rogers-a, kateri stoji trdno na stanovanjski reformi prenapoljnega Manhattana, katero bo vsestransko izboljšal, ako bo izvoljen. Da pa bo to mogoče izvesti je po vsem težje in odvisno od volilcev. Imaite to pred očmi na volilni dan in glasujte za Vašega pravega kandidata. — V. S. P.

SLOVENCEM
velikega New Yorka naznamo, da je glavna postojanka za zbiranje ponošene obleke za STARO DOMOVINO v cerkveni dvorani sv. Cirila na Osmi v New Yorku.

Ste popolnoma brez SOAP POWDER?

Porabljenje mašobe se potrebuje v izdelavi mil... kakor tudi za pralne stroje, preproge, blago in mnogo drugih stvari, ki jih potrebujete.

IZROČITE SVOJE PORABLJENE MAŠOBE

Slovensko Pevsko društvo "SLOVAN"
VABI VAS IN VAŠE PRIJATELJE NA
MARTINOVANJE

ki ga priredi

v soboto zvečer, dne 3. novembra, 1945

Začetek ob 8. uri zvečer.

V SLOVENSKEM DOMU
253 IRVING AVENUE BROOKLYN, N. Y.

N A P R O G R A M U
K R S T I T E V V I N A
P E T J E I N P R O S T A Z A B A V A

Z A P L E S I G R A I Z V R S T N A G O D B A

Se priporoča — "SLOVAN"

POŠILJANJE DENARJA V STARI KRAJ

Sedaj je odprta denarna pošiljatev v staro domovino. Denarne pošiljatve se nakazujejo v dolarjih. v Jugoslaviji pa so izplačane v dinarih po kurzu dneva izplačila.

ZA VSAKO POŠILJATEV DENARJA JE TREBA izpolnit listino, na kateri mora pošiljatelj nавesti ime prejemnika in če ima družino, tudi število oseb v družini in mora listino s črnilom podpisati. Po te listine pišite nam in Vam jih bomo poslali, da jih izpolnite.

DENAR S STROŠKI IN PRISTOJBINAMI POŠILJATEV DENARJA JE TREBA:

Do \$25. za stroške \$0.75
Od \$25. do \$50. \$1.

IGRALEC

IZ SPOMINOV MLADENIČA

Ruski spisal
F. M.
DOSTOJEVSKI

ROMAN

"To je ravno, da me sedaj nikakor ne vzaime!" je zaklicil des Grieux in zamahnil z roko. "Ako bi . . . potem . . ."

Pri tem je naglo in pomenljivo pogledal mille Blanche.

"O, moj ljubi gospod Aleksej, bodite tako dobrí," se je ponizala k meni sama mille Blanche z očarjujočim usmervom na ustnicah, me prijela za obe roki in mi ju krepko stisnila. Vrata!

Ta diabolični obraz se je mogel v eni sekundi prednugodičiti! Ta trenutek je navzela takoj prošeč in mil, otroško-smehljajoč se in celo žaljiv obraz, da, na koncu fraze mi je celo prebrisano namignila, ne da bi drugi opazili. Me je li hotela takoj ukloniti? In vse to je bilo kako dobro izvedeno, dasi je bilo silno nesramno.

Poskočil je za njo tudi general, res poskočil.

"Aleksej Ivanovič, oprostite, da sem preje tako z vami začel, nikakor nisem hotel onega reči . . . Prosim vas, zaklinjam vas, do pasu se vam klanjam po ruskem običaju, — samo vi, vi nas morete rešiti! Jaz in mille Blanche de Cominges vas zaklinjava, vi razumete, saj razumete!" je prosil kazooč mi z očmi na mille Blanche. Zelo je bilo džalovalanja vreden.

Tedaj so se razlegli trije tih in spoštivji udareci po vratih. Odprli so — trkal je hodniški sluga, a nekoliko korakov za njim je stal Potapčič. Poslala ju je babica. Morala sta me poiskati in nemudoma prvesti. "Srde se," je javil Potapčič.

"Saj je šele pol štirih!"

"Niti zaspali niso mogli, vedno so se obravali, potem so hipoma vstali, zahtevali naslov na postali po vas. Že so v veži . . ."

"Kakšna čarovnica!" je zaklicil des Grieux v francosčini.

In res sem jo že našel v veži nestrpno, da me ni. Ni se mogla združiti do štirih.

"No, vzdignite!" je zaklicala in odpravili smo se zopet k ruletki.

XII.

Babica je bila v nestrenjem in razdraženem duševnem stanju; jasno je bilo, da si ni mogla izbiti ruletko iz glave. Do vsega ostalega je bila malomarna; bila je tudi zelo razmišljena. Po poti ni nič več vpraševala kot zjutraj. Zagledala bogato ekvipažo, ki je zdrala mimo nas, je vzdignila roko in vprašala: "Kaj je to? Čegava?" Toda ni se niti zmenila za moje pojasnilo. To zamišljenost je zdaj pazičaj pretrgal samo z rezkimi kretnjami in čudnimi domišljami. Ko smo se bližali k vokzalu, sem ji pokazal od daleč barona in baronico Wurmerjem. Pogledala ju je raztrešeno in je ravno dušno rekla: "A!" in naglo okrenivši se k Potapčiču in Marfi, ki sta stopala zadaj, je zarečala:

"Kaj sta se pa vidva pridružila? Ne morem vaj vsakrat se seboj jemati! Hajd domov! Saj si mi ti dovolj," mi je dejala, ko sta se ona dva hitro poklonila in se vrnila domov.

V vokzalu so babico že čakali. Tačkoj so ji napravili isto mesto poleg kruperja. Zdi se mi, da ti kruperji, včemo uljudni in na videz navadni uradniki, ki se malo brigajo za to, ali banka dobiva ali izgubila, niso tako popolnoma ravnodušni, če izgubila banka, in imajo gotovo posebna navodila radi privabe igralcev in za dobro pažnjo, da ima država korist, za kar tudi getovo dobivajo nagrade in odlike. Vsaj babico so smatrali že za žrtve. Potem se je zgodilo to, kar so si doma mislili.

Evo, kakško se je zgodilo!

Babica se je vrgla naravnost na zero in takoj zapovedala staviti dvanaest zlatov. Postavili smo en, dva, trikrat, zero ni prišel.

"Stavi, stavi!" me je drezala nestrpno. Ubogal sem.

"Količkot smo že stavili?" me je vprašala naposled škripajoč od nestrpnosti z zobni.

"Že dvanaestkrat, babica. Stoštiriinštrideset zlatov smo že zastavili. Pravim vam, da do včera . . ."

"Moči!" me je prekinila. "Postavi na zero in obenem postavi na rdečo tisoč goldinarjev. Na, tu imas bankovec!"

Rdeča je dobila, zero ni prišel. Dobili smo nazaj tisoč goldinarjev.

"Vidiš, vidiš!" je šepatala babica, "skoraj vse, kar smo izgubili, smo dobili nazaj. Stavi zopet na zero; še enkrat stavimo deset zlatov in potem ga pustimo." Toda petič je postala popolnoma ravnodušna.

"Pošlij ta zoperne zero k vragu! Postavi pa vseh štiri tisoč forintov na rdečo!" je zapovedala.

"Babica, preveč je; kaj pa, če ne pride rdeča?" sem jo zaklinjal, toda malo je manjkal, da me ni pretepel. Povem naj, da je svala okoli sebe, kakor da se tepe. Ni bilo drugega, stavl sem na rdečo vseh štiri tisoč forintov, ki smo jih prej priigrali. Kolo se je zavrel. Babica je sedela mirno in ponosno zravnala, prepirčana, da dobi.

"Zero!" je naznamil kruper.

Izpočetka babica ni razumela; toda, ko je videla, da je pograbil kruper njenih štiri tisoč forintov in vse, kar je ležalo na mizi, in uvidele, da je prišel kakor nalašč zero, ki ni tako dolgo prišel, in radi katerega je izgubila skoraj dvesto zlatov, ravno tedaj, ko ga je ozmerjala in pustila, je vskliknila in na vso moč zaplosnila z rokami. Okoli se je razlegel smeh.

"Za Boga! Sedaj je ta prokleti zero prišel, ta nebodigatresa?" je vsklikala babica. "Tega si ti krije, samo ti!" se je vrgla besno name in me suvala. "Ti si me odvrnil!"

"Babica, jaz sem govoril resnico in ne morem biti odgovoren za vse šanse!"

"Jaz ti dan šanse!" mi je besno šepatala; "spravi se proč od mene!"

"Z Bogom, babica!" sem rekel in se okrenil, da bi odšel.

"Aleksej Ivanovič, Aleksej Ivanovič, ostani! Kam greš? Kako se je razsrdil! Tepec! Ostani, no, in ne srdi se, jaz sama sem prismoda! Pojvej, kaj naj zdaj storim?"

"Aleksej Ivanovič, Aleksej Ivanovič, ostani! Kam greš? Kako se je razsrdil! Tepec! Ostani, no, in ne srdi se, jaz sama sem prismoda! Pojvej, kaj naj zdaj storim?"

"Jaz vam nočem svetovati, da me ne boste obzdrževali. Igrajte sami! Ukazujte in jaz bom stavl."

"No, no! Na, stavi še štiri tisoč forintov na rdečo! Tu imas listnico, vzemi!" Vzela je iz žepa listnico in mi jo dala. "No, hitro vzemti; v nej je dvajset tisoč rubljev v gotovini."

"Babica, take vsote . . ." sem zasepet.

"Nazaj hočem dobiti na vsak način . . . Stavi!"

Stavili smo in zaigrali smo.

"Stavi, vseh osem stavi!"

"Nemožno, najvišja dovoljena vsota je štiri . . ."

Topot smo dobili. Babica se je opogumila.

"Vidiš?" me je zopet sumila. "Stavi zopet štiri!"

Stavili in izgubili; potem zopet in zopet izgubili.

PREMINULI V CLEVE LAND. O.

MARY PREMRO

Po dolgi in mučni bolezni je 9. oktobra preminila na svojem domu dobro poznana Mary Premro, rojena Mohorčič, starca 73 let. Doma je bila iz Hrušilja pri Postojni, kjer zapušča brata Johna. Tukaj je bivala 31 let. Zapušča žalujočega soproganta Antonia, doma iz Studenca pri Postojni, in dva sinova Martina in Franka, ter več sorodnikov.

LOUIS TEHOVNIK

V mestni bolnišnici je umrl po dolgi bolezni Louis Tehovnik, star 55 let. Doma je bil iz fare sv. Jakob pri Celju na Štajerskem, odkoder je prišel v Ameriko pred 33 leti. V starejši domovini zapušča dve sestri in enega brata.

Angleško-Slovenski

BESEDNJAK

Izšel je novi angleško-slovenski besednjak, ki ga je sestavil

Dr. FRANK J. KERN

V njem so vse besede, ki jih potrebujemo v vsakdanjem življenju. — Knjiga je trdo vezana v platnu in ima 273 strani.

Cena je \$5.00

Naročite jo pri:

KNJIGARNI "GLASA NARODA"

216 W. 18th Street

New York 11, N. Y.

IZ URADA SANS-A — CHICAGO, ILINOIS

(Nadaljevanje s 3. str.)

kdo je vaš priatelj, kdo ni; goslavijo, temveč tudi Slovenci se je posredno ali neposredno boril proti vašim lastnim sinovom v ameriški vojski in kdo se je boril ob strani vaše lastne krvi proti našemu skupnemu sovražniku. Če prosiš vaše pomoči oni izdajalski elementi v begunstvu, ki so pomagali politično, vojaško in finančno Hitlerju in Mussoliniju, a so po zavezniški zmagi, zavedajoč se svoje krvide, pobegnili pod varstvo reakcije v inozemstvu, koliko pomoči so šele potrebeni revizi doma, katere so v to strašno nesrečo spravili baš oni izdajalski slovenskega naroda, in demokratične Jugoslavije, in se vselili dejstva, da niste nasedli na zapeljive besede raznih Siren, ki vas hočejo pridobiti za pomoč izdajalcem, ki so si sodelovali z Hitlerjem in Mussolinijem nakopičili veliko "papirnatega denarja", ki pa v izgnanstvu nima vrednosti papirja, na katerem je tiskan.

Mirko G. Kuhel, tajnik

HELP WANTED :: ŽENSKO DELO

COOK - HOUSEWORKER

EXPERIENCE PREFERRED

SLEEP IN - PVT. ROOM

PLEASANT HOME

HIGH SALARY

Apply: EN 2-0323

(213—219)

HELP WANTED :: Help Wanted (Female)

GIRL, Young to Assemble

WATCH MATERIALS

NO EXPERIENCE NECESSARY

Pleasant Working Conditions ← Permanent

— \$26.—; 5-Day Week

BO 9-6898

(213—215)

KUPITE EN "EXTRA" BOND DANES!

MEN — To Learn

Polishing Trade — Brass Plumbing Goods

— Steady, 48 hrs

5 day week — \$39 wk start, rapid advancement dependent on ability to produce

Apply: TUBULAR & CAST PRODUCTS

MF. CORP., 225 Hudson Ave.

Brooklyn, N. Y.

(212—218)

DRESSMAKERS — FINISHERS

on Bridal Gowns

Also CUTTERS

MUST BE EXPERIENCED

GOOD PAY — Apply

CORONET BRIDAL SHOP

25 WEST 36th ST., N. Y. C.

(213—215)

FINGER WAVER!

EXPERIENCED

HIGH SALARY 5 DAYS

Apply: JACK HAIRSTYLIST

1474 PITKIN AVENUE

BROOKLYN, N. Y.

Phone: DI 2-8422

(213—219)

WINDERS & CONERS

EXPERIENCED

ON UNIVERSAL CONE

FOR EVENING WORK — HOURS:

3—10 PM. — HIGHEST RATES

Apply: 87 — 35th STREET

BROOKLYN (5th Floor)

(213—219)

COOK - HOUSEWORKER

EXPERIENCED

SLEEP IN REFERENCES

\$150.— MONTHLY

WITH SMALL FAMILY

OTHER HELP KEPT

TR 7-6130